

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz

**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz

**Band:** 46 (1984)

**Heft:** 12

**Rubrik:** SVLT-Post

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

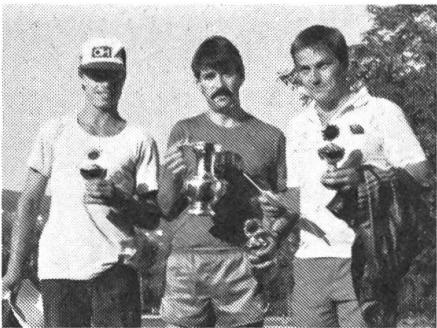
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **2. Schweizermeisterschaft im Traktorgeschicklichkeitsfahren in Colombier**

Bei strahlendem Wetter und hochsommerlichen Temperaturen fand am 2. September die 2. Schweizermeisterschaft im Traktorgeschicklichkeitsfahren in Colombier (NE) statt. 67 Teilnehmer aus 14 Sektionen kämpften profihalt um Punkte. Dabei galt es, im schwierigen aber fairen Gelände an den acht verschiedenen Posten die recht kniffligen Aufgaben möglichst optimal zu lösen. Nur wer kühlen Kopf und vollste Konzentration bewahren konnte, hatte die Chance, am Schluss zu oberst auf dem Podest zu stehen.



### Kategorie «A» 14–18jährige

1. Keller Andreas, Nussbaumen (TG) 410 P.
2. Millet Jean-François, Lausanne (VD) 414 P.
3. Cotting Alexandre, Ependes (FR) 474 P.

Herzlichen Dank für die tadellose Organisation gebührt der Sektion Neuenburg, vor ab ihrem Präsidenten Herr François Schleppi, seinen engagierten Mitarbeitern vor und hinter der Bühne, allen Kampfrichtern, den grosszügigen Donatoren und nicht zuletzt allen Teilnehmern, die zu einem fairen Wettkampf beigetragen haben. (Ein ausführlicherer Bericht erscheint in einer der nächsten Nummern).



### Kategorie «Sektion»

#### Kategorie «Sektion»

1. Sektion Thurgau 1683 P.
2. Sektion St. Gallen 1699 P.
3. Sektion Liechtenstein 2317 P.

